



Eiropas Savienības
Padome

Briselē, 2020. gada 28. janvārī
(OR. en)

Starpiestāžu lieta:
2018/0419 (NLE)

15791/1/18
REV 1

EURODAC 38
ENFOPOL 636
COMIX 733

LEĢISLATĪVIE AKTI UN CITI DOKUMENTI

Temats: PADOMES LĒMUMS par to, lai noslēgtu Protokolu starp Eiropas Savienību, Islandi un Norvēģijas Karalisti Nolīgumam starp Eiropas Kopienu un Islandes Republiku, un Norvēģijas Karalisti par kritērijiem un mehānismiem tās valsts noteikšanai, kas ir atbildīga par to patvēruma lūgumu izskatīšanu, kuri iesniegti kādā dalībvalstī vai Islandē, vai Norvēģijā, par piekļuvi *Eurodac* tiesībaizsardzības nolūkos

PADOMES LĒMUMS (ES) 2020/...

(... gada ...)

**par to, lai noslēgtu Protokolu starp Eiropas Savienību,
Islandi un Norvēģijas Karalisti Nolīgumam
starp Eiropas Kopienu un Islandes Republiku, un Norvēģijas Karalisti
par kritērijiem un mehānismiem tās valsts noteikšanai,
kas ir atbildīga par to patvēruma lūgumu izskatīšanu,
kuri iesniegti kādā dalībvalstī vai Islandē, vai Norvēģijā,
par piekļuvi *Eurodac* tiesībaizsardzības nolūkos**

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 87. panta 2. punkta

a) apakšpunktu, 88. panta 2. punkta pirmās daļas a) apakšpunktu saistībā ar 218. panta 6. punkta otrās daļas a) apakšpunktu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas priekšlikumu,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta piekrišanu¹,

¹ ... [datums] piekrišana (*Oficiālajā Vēstnesī* vēl nav publicēta).

tā kā:

- (1) Saskaņā ar Padomes Lēmumu (ES) 2019/...¹⁺ Protokols starp Eiropas Savienību, Islandi un Norvēģijas Karalisti Nolīgumam starp Eiropas Kopienu un Islandes Republiku, un Norvēģijas Karalisti par kritērijiem un mehānismiem tās valsts noteikšanai, kas ir atbildīga par to patvēruma lūgumu izskatīšanu, kuri iesniegti kādā dalībvalstī vai Islandē, vai Norvēģijā, par piekļuvi *Eurodac* tiesībaizsardzības nolūkos ("protokols") tika parakstīts ...⁺⁺, ņemot vērā tā noslēgšanu vēlāk.
- (2) Lai atbalstītu un stiprinātu policijas sadarbību starp dalībvalstu un Islandes un Norvēģijas kompetentajām iestādēm nolūkā novērst, atklāt un izmeklēt teroristiskus nodarījumus un citus smagus noziedzīgus nodarījumus, ir vajadzīga Savienības iesaistīšanās, lai dotu iespēju Islandei un Norvēģijai piedalīties ar tiesībaizsardzību saistītajos *Eurodac* aspektos.

¹ Padomes Lēmums (ES) 2019/... (... gada ...) par to, lai Eiropas Savienības vārdā parakstītu Protokolu starp Eiropas Savienību, Islandi un Norvēģijas Karalisti Nolīgumam starp Eiropas Kopienu un Islandes Republiku, un Norvēģijas Karalisti par kritērijiem un mehānismiem tās valsts noteikšanai, kas ir atbildīga par to patvēruma lūgumu izskatīšanu, kuri iesniegti kādā dalībvalstī vai Islandē, vai Norvēģijā, par piekļuvi *Eurodac* tiesībaizsardzības nolūkos (OV L ..., ..., lpp.).

⁺ OV: lūgums ievietot dokumentā ST 15793/18 ietvertā lēmuma numuru un aizpildīt atbilstošo zemsvītras piezīmi.

⁺⁺ OV: lūgums ievietot protokola parakstīšanas datumu.

- (3) Protokols būtu jāapstiprina.
- (4) Apvienotajai Karalistei un Īrijai Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) Nr. 603/2013¹ ir saistoša, tādēļ tās piedalās šā lēmuma pieņemšanā un piemērošanā.
- (5) Saskaņā ar 1. un 2. pantu Protokolā Nr. 22 par Dānijas nostāju, kas pievienots Līgumam par Eiropas Savienību un Līgumam par Eiropas Savienības darbību, Dānija nepiedalās šā lēmuma pieņemšanā, un Dānijai šis lēmums nav saistošs un nav jāpiemēro,

IR PIENĒMUSI ŠO LĒMUMU.

¹ Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) Nr. 603/2013 (2013. gada 26. jūnijs) par pirkstu nospiedumu salīdzināšanas sistēmas *Eurodac* izveidi, lai efektīvi piemērotu Regulu (ES) Nr. 604/2013, ar ko paredz kritērijus un mehānismus, lai noteiktu dalībvalsti, kura ir atbildīga par trešās valsts valstspiederīgā vai bezvalstnieka starptautiskās aizsardzības pieteikuma izskatīšanu, kas iesniegts kādā no dalībvalstīm, un par dalībvalstu tiesībaizsardzības iestāžu un Eiropola pieprasījumiem veikt salīdzināšanu ar *Eurodac* datiem tiesībaizsardzības nolūkos, un ar kuru groza Regulu (ES) Nr. 1077/2011, ar ko izveido Eiropas Aģentūru lielapjoma IT sistēmu darbības pārvaldībai brīvības, drošības un tiesiskuma telpā (OV L 180, 29.6.2013., 1. lpp.).

1. pants

Ar šo Savienības vārdā tiek apstiprināts Protokols starp Eiropas Savienību, Islandi un Norvēģijas Karalisti Nolīgumam starp Eiropas Kopienu un Islandes Republiku, un Norvēģijas Karalisti par kritērijiem un mehānismiem tās valsts noteikšanai, kas ir atbildīga par to patvēruma lūgumu izskatīšanu, kuri iesniegti kādā dalībvalstī vai Islandē, vai Norvēģijā, par piekļuvi *Eurodac* tiesībaizsardzības nolūkos¹⁺.

2. pants

Padomes priekšsēdētājs Savienības vārdā sniedz protokola 4. panta 1. punktā paredzēto paziņojumu.

¹ Protokola teksts publicēts OV L

⁺ OV: lūgums zemsvītras piezīmē ievietot OV atsauci protokolam, kas iekļauts dokumentā ST 15792/18.

3. pants

Šis lēmums stājas spēkā nākamajā dienā pēc tā publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Briselē,

*Padomes vārdā —
priekšsēdētājs*
